

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 94 (1996)

**Heft:** 10

**Vereinsnachrichten:** STV-FVK : Fachgruppe für Vermessung und Kulturtechnik = UTS-MGR : Groupement professionnel en mensuration et génie rural

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

umfassende Auskünfte und Beispiele zu allen unseren Aufgabenbereichen abrufen. Die Informatik hat damit auch in unsere Öffentlichkeitsarbeit Einzug gehalten (Bezug der CD-ROM: Sekretariat GF SVVK, Tel. 065/246 503).

Die neue PR-Broschüre «zuverlässige Daten dienen der Gesellschaft» (vgl. Rubrik «Berichte» in diesem Heft) kann bei allen Kontakten zu Behörden, bei regionalen Gewerbeschauen, gemeinsamen Büroaktionen, Tag der offenen Türe, Feierabendge-

sprachen usw. eingesetzt werden. Grössere Anlässe sind nach Möglichkeit mit den beteiligten Herausgebern zu koordinieren; ein gemeinsamer Auftritt ist in der Öffentlichkeit umso wirkungsvoller. Die bestehende PR-Arbeitsgruppe unterstützt und koordiniert deshalb alle Aktivitäten zur Öffentlichkeitsarbeit (Bezug der Broschüre und Meldung von PR-Aktivitäten: Sekretariat SVVK, Tel. 065 / 246 503).

Th. Glatthard

## VSVF/ASPM/ASTC

Verband Schweizerischer Vermessungsfachleute  
L'association suisse des professionnels de la mensuration  
L'associazione svizzera tecnici del catasto

### Auswertung der Umfrage über die Beschäftigungslage der VermessungszeichnerInnen mit Lehrabschluss 1996

Ich habe bis jetzt noch keine Stelle als Vermessungszeichner gefunden und bin voraussichtlich nach dem Abschluss einige Zeit ohne Anstellung.	26	von den 26 spekulieren 2 mit der Vollzeit-BM, 2 mit einer TBZ-Zusatzlehre, 6 mit einem Sprachaufenthalt und bis jetzt ein Lehrgänger mit einem Berufswechsel.
Ich habe nach dem Lehrabschluss eine Stelle als Vermessungszeichner.	39	alle Stellen zu 100% und nicht zeitlich befristet.
Ich beginne im Herbst mit dem Studium an einer HTL-Schule.	13	2 Bauing. HTL im Wohnkanton alle anderen Muttentz, davon 3 per Herbst 97.
Ich beginne im Herbst mit einer Zusatzlehre.	6	1 Maurer und danach Bauführer 2 Photogrammetrie-Operator 1 Tiefbauzeichner, 1 Hotelfachschule 1 Schreiner
Ich werde nach dem Abschluss den Beruf wechseln.	12	1 Polizei, 1 PC-Supporter, 1 Physiotherapeutin, 9 ohne Angabe.
Ich habe nach der Lehre ein Anstellungsverhältnis.	18	12 als Verm.zeichner befristet für drei Monate. 3 als Verm.zeichner befristet auf ein Jahr 1 als Verm.zeichner 50% 1 im Service, 1 als Velokurier

Vergleich Auswertung 94/95/96	1994	1995	1996
Ich habe bis jetzt noch keine Stelle als Vermessungszeichner gefunden und bin voraussichtlich nach dem Abschluss einige Zeit ohne Anstellung.	35	30	26
Ich habe nach dem Lehrabschluss eine Stelle als Vermessungszeichner.	46	61	39
Ich beginne im Herbst mit dem Studium an einer HTL-Schule.	9	16	13
Ich beginne im Herbst mit einer Zusatzlehre.	5	5	6
Ich werde nach dem Abschluss den Beruf wechseln.	14	12	12
Ich habe nach der Lehre ein Anstellungsverhältnis (teilw. als VZ, befristet)	5	1	18
Rücklauf	87%	79%	89%

## STV-FVK UTS-MGR

Fachgruppe für Vermessung und Kulturtechnik  
Groupement professionnel en mensuration  
et génie rural

### 26ème Assemblée générale du GP-MGR au Château d'Yverdon-les-Bains

Le Président ouvre la séance en saluant les participants et en particulier le Président du Conseil communal, M. Duruz, à qui il donne immédiatement la parole. M. Duruz présente, par un exposé captivant, la région d'Yverdon-les-Bains, son évolution à travers les siècles ainsi que le Château qui nous accueille. On a deviné, grâce à la passion qu'il a mise dans ses propos qu'il fait bon vivre à Yverdon-les-Bains.

Le président Christian Müller reprend la parole pour dérouler l'ordre du jour statutaire et mentionne les activités du comité. Nous relevons l'organisation d'une fête pour la 30ème volée des diplômés MGR à l'EINEV. Un verre souvenir a été imprimé à cette occasion ainsi qu'un dépliant d'informations sur le groupement. Cette rencontre a suscité beaucoup d'intérêt et contribué à augmenter de façon notable le nombre des adhérents. En effet, ces derniers mois ont vu quelque 15 ingénieurs gagner les rangs du GP-MGR qui compte aujourd'hui 79 membres.

Ch. Müller mentionne dans son rapport divers travaux effectués par le comité pour soutenir un lobbying des associations professionnelles au niveau fédéral; participer à la consultation de la loi sur la haute école pédagogique vaudoise, à la consultation sur la modification de la LATC (Loi vaudoise sur l'aménagement du territoire et les constructions), etc. Il mentionne avec plaisir la collaboration qui règne avec le CIG (Club informatique des géomètres) qui favorise les membres grâce à des rabais consentis pour les cours qu'ils mettent sur pied.

Le GP-MGR suit très attentivement l'établissement des nouvelles conditions à l'examen pour le brevet fédéral d'ingénieur géomètre, sans la réussite duquel un ingénieur en mensuration et génie rural ETS ne peut exercer sa profession à titre indépendant dans le domaine des mensurations officielles. Cela est d'autant plus surprenant qu'actuellement il peut obtenir le titre d'EUR ING.

Le GP-MGR affirme sa présence au sein du divers groupes de travail, de commissions de consultations cantonales ou fédérales, etc., et se préoccupe fort d'entretenir la flamme de la collaboration et la solidarité entre ses membres.

Ch. Müller informe l'assemblée du projet d'une Organisation romande qui regrouperait toutes les sections et les groupements professionnels de langue française. Il signale qu'un groupe de travail formé des sections UTS et des écoles d'ingénieurs des cantons concernés s'est constitué pour voir ce qu'il est possible de faire ensemble dans le cadre de l'Exposition nationale 2001.

# Rubriques

Le président informe de la démission de Philippe Cochard au comité du GP et le remercie chaleureusement pour sa précieuse collaboration durant de nombreuses années. Il relève avoir très apprécié le dévouement et la gentillesse qui caractérise l'ami Philippe. Pour le remplacer, l'assemblée élit Claude Dewarrat de Belmont qui est également membre du CIG et travaille comme responsable du CIGLE (Centre informatique des géomètres de Lausanne et environs). Le Directeur des mensurations cadastrales à Berne, M. Leupin, qui devait clore les débats par une conférence, a malheureusement dû y renoncer pour raison de santé. Sa conférence est reportée à une date ultérieure. La soirée se termine donc devant un copieux apéritif offert par la Municipalité d'Yverdon-Bains pour ce qui est du vin excellent et par le GP-MGR pour l'accompagnement solide.

## L+T / S+T

Bundesamt für Landestopographie  
Office fédéral de topographie

### Nachführung von Kartenblättern

Blatt feuille foglio		Nachführung mise à jour aggiornamento
1105	Bellelay	1994
1147	Burgdorf	1994
1191	Engelberg	1993
1249	Finsteraarhorn	1993
1269	Aletschgletscher	1993
1271	Basödin	1993
1308	St. Niklaus	1993
2516	Aletschgebiet	1996
255	Sustenpass	1993
4	1:200 000	1991

## Die Geschenkkidee!

### 1 Jahres-Abonnement unserer Fachzeitschrift

#### Vermessung Photogrammetrie Kulturtechnik

Möchten Sie Ihren Mitarbeitern, Ihren Verwandten oder Freunden eine Freude bereiten? Dann rufen Sie uns für ein Geschenkabonnement an.

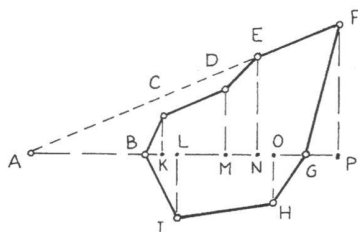
12mal jährlich informiert unsere Fachzeitschrift ausführlich und informativ über

- ◇ Vermessung
- ◇ Photogrammetrie
- ◇ Kulturtechnik
- ◇ Raumplanung
- ◇ Umweltschutz und
- ◇ Geo-Informationssysteme.

SIGWERB AG  
Dorfmatenstrasse 26, 5612 Villmergen  
Telefon 056 / 619 52 52, Telefax 056 / 619 52 50

## Lehrlinge Apprentis

### Lösung zu Aufgabe 5/96



Viereck CDMK

$$\overline{DM} \sim \sqrt{23^2 - 14^2} \quad \overline{DM} \sim 18.25 \text{ m}$$

$$\overline{CD} \sim \sqrt{(18.25 - 9)^2 + 14^2} \quad \overline{CD} \sim 16.78 \text{ m}$$

⇒ Die letzten zwei Ziffern  
lauten ... 92 →  $\overline{CD} = 16.92 \text{ m}$

$$\overline{DM} = \sqrt{\overline{CD}^2 - \overline{KM}^2} + \overline{CK} \quad \overline{DM} = 18.50 \text{ m}$$

Dreieck AFP

$$\overline{AF} = \sqrt{\overline{AP}^2 + \overline{FP}^2} \quad \overline{AF} = 95.34 \text{ m}$$

$$\overline{EN} = \frac{\overline{AE} \cdot \overline{FP}}{\overline{AF}} \quad \overline{EN} = 19.79 \text{ m}$$

$$\overline{AN} = \frac{\overline{AP} \cdot \overline{EN}}{\overline{FP}} \quad \overline{AN} = 72.84 \text{ m}$$

S. Klingele

### Hinweis an die VPK-Autoren

Bitte melden Sie Ihre Fachartikel und grösseren Rubrikbeiträge frühzeitig beim Redaktionssekretariat oder Chefredaktor an. Senden Sie die Manuskripte bitte immer im Doppel.

Richtlinien für Manuskripte auf Disketten sowie allgemeine Hinweise für Fachartikel, Rubrikbeiträge und Sonderhefte erhalten Sie beim Redaktionssekretariat (Telefon 056 / 619 52 52, Fax 056 / 619 52 50).

Wir freuen uns auf Ihre Beiträge und danken für Ihre Mitarbeit.

Redaktion VPK

## Firmenberichte Nouvelles des firmes

### Intergraph ist mit über 150 Applikationen für Windows NT führend

Intergraph Software Solutions bestätigt die aktive Beteiligung an der Entwicklung und dem Support von Produkten für das Microsoft Betriebssystem Windows NT 4.0. Mit über 150 Applikationen ist Intergraph weltweit grösster Anbieter von Software basierend auf der Windows NT-Plattform.

Mit der Entwicklung von Applikationen für die NFS-Redirektor-Technologie (Network File System) hat Intergraph zur Verbesserung von Windows NT beigetragen, auch werden alle Intergraph-Applikationen nach Windows NT 4.0 portiert. Die Produkte von Intergraph ermöglichen es dem Anwender, sowohl technische als auch kommerzielle Applikationen auf einer Plattform auszuführen und damit die Produktivität zu erhöhen.

Windows NT 4.0 ist ein weiterer wichtiger Schritt in der Entwicklung offener Systeme und für die Produktivitäts-Steigerung im technischen Bereich, beides wesentliche Gesichtspunkte für die Kunden von Intergraph. Microsoft verbindet in Windows NT 4.0 die Benutzerfreundlichkeit von Windows 95 mit der Zuverlässigkeit und der Sicherheit von Windows NT. Die neue NT-Version beinhaltet weitere Merkmale, wie den Internet-Anschluss mit Internet Explorer, deutlich erweiterte Grafik-Fähigkeiten, verbesserte Netzwerk-Kommunikation sowie bessere Nutzung der Leistungsfähigkeit von Multi-prozessor-Systemen.

Intergraph nimmt auch am Logo-Programm «Designed for Windows NT and Windows 95» teil. Das Logo hilft Anwendern, Applikationen zu erkennen, die sowohl zu Windows 95 als auch zu Windows NT 4.0 kompatibel sind. Die mit dem Logo gekennzeichneten Produkte können «plug-and-play» installiert werden und nutzen zudem alle Vorteile beider Betriebssysteme.

Intergraph unterstützt Windows NT seit 1992. Mit dem derzeitigen Upgrade bekräftigt Intergraph die langfristige Strategie offener Systeme.

Intergraph (Schweiz) AG  
Thurgauerstrasse 40, CH-8050 Zürich  
Tel. 01/308 48 48, Telefax 01/308 49 19